

# Көмектесу үшін әрдайым осындамын

Өнімді мына жерде тіркең, оған қолдау алыңыз:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



AZ328



## Қолданушының нұсқасы

**PHILIPS**

# Release notes

This version has the following updates compared with V2.0 version:

- **Max Output Power** changes to **Rated Output Power**.
- **Operation Power Comsumption** changes to 10W.
- Dimensions changes to: 300 x 134 x 240mm.
- The weight of the product changes to 1.5 kg.

# Мазмұндар кестесі

<b>1</b>	<b>Маңызды ақпарат</b>	<b>2</b>
	Қауіпсіздік	2
	Ескеरту	3
<b>2</b>	<b>CD дыбыстық құрылғысы</b>	<b>4</b>
	Кіріспе	4
	Қораптың құрамы	4
	Негізгі құрылғыны шолу	4
<b>3</b>	<b>Жұмысты бастау</b>	<b>6</b>
	Қуатты қосу	6
	Қосу	7
	Өшірү	7
<b>4</b>	<b>Ойнату</b>	<b>8</b>
	Ұқшам дискіні ойнату	8
	Сыртқы құрылғыдан ойнату	8
	USB құрылғыларынан ойнату	9
	Таспаны ойнату	9
	FM радио станцияларын реттеу	10
<b>5</b>	<b>Ойнату опциялары</b>	<b>11</b>
	Ойнатуды басқару	11
	Жолдарды бағдарламалау.	11
	Дыбысты реттеу	11
<b>6</b>	<b>Өнім туралы ақпарат</b>	<b>12</b>
	Ерекшеліктер	12
	Техникалық қызмет көрсету	13
<b>7</b>	<b>Ақаулықтарды жою</b>	<b>14</b>

# 1 Маңызды ақпарат

## Қауіпсіздік

- Осы нұсқауларды оқыңыз.
- Барлық нұсқауларды орындаңыз.
- Желдегу санылауларын бітеменің. Өндірушінің нұсқауларына сәйкес орнатыңыз.
- Радиаторлар, жылытқыштар, пештер немесе жылу шыгаратын басқа күрілғылар (соның ішінде күштейткіштер) сияқты жылу көздеріне жақын орнатпаңыз.
- Куат сымын, атап айтқанда, ашаларынан, розеткаларынан және күрілғыдан шығып тұрған жерінен басылып немесе қысылып калудан корғаныз.
- Тек өндіруші көрсеткен қосымша/қосалқы күралдарды қолданыңыз.
- Найзағай ойнағанда немесе ұзак уақыт қолданылағанда, бұл күрілғыны ток көзінен ажыратыңыз.
- Авторлық құқық пен үшінші тараптардың құқықтары бұзылмайтындықтан жазуға болады.
- Барлық қызмет көрсету жұмыстарын білікті қызмет көрсетуші мамандарға істептіңіз. Күрілғының куат сымы немесе ашасы зақындалса, оған су тиіп немесе үстінен заттар түсіп кетсе, күрілғыға жаңыр немесе ылғал заттар тисе, ол дұрыс іstemей тұрса немесе құлап қалса, қызмет көрсетуді қажет етеді.
- Батареяны пайдалану туралы ЕСКЕРТУ - Батарея ағып, нәтижесінде дене жаракатының, мүліктің бүлінуінің немесе күрілғының бүлінуін болдырмау үшін:
  - Барлық батареяларды + және - полюстерін күрілғыда белгіленгендей дұрыстап алыңыз.

- Батареяларды араластырып пайдаланбаңыз (ескі және жаңа немесе көміртекті және сілтілі, т.б.).
- Құрылғы ұзак уақыт пайдаланылаған кезде батареяларды шығарып алыңыз.
- Батареялар (батарея топтамасы немесе орнатылған батареялар) күн сәулесі, от немесе соған үксас шамадан тыс қызу әсеріне ұшырамауы тиіс.
- АБАЙЛАҢЫЗ: батарея дұрыс ауыстырылмаса жарылу қаупі болады. Дәл сондай немесе соған тен түрімен ауыстырыңыз.
- Күрілғыға сүйкіткіш тамшыламауы немесе шашырамауы тиіс.
- Күрілғының үстінен кандай да бір қаіп көздерін (мысалы, сүйкіткіш толтырылған заттар, жағылған балауыз шамдар) қоймаңыз.
- Жел істікшесі немесе күралды жалғаушы ажырату күрілғысы ретінде қолданылағанда ажырату күрілғысы жұмыс істеуге дайын күйінде қалады.



### Абайлаңыз

- Бұл күрілғының сыртқы қорабын шешуші болманыз.
- Күрілғының басқа электр күрілғыларының үстінен қоюшы болманыз.
- Бұл күрілғыдағы лазер сәулесіне ешқашан караманыз.



### Ескерту

- Осы жердегіден басқа басқару элементтерін, реттеулерді пайдалану немесе техникалық қызмет көрсету процедураларын орындау зиянды радиацияның шығуын немесе қауіпсіз жұмыстырудыруы мүмкін.

## Ескерту



Бұл өнім Еуропа қоғамдастырының радио кедергілеріне койылатын талаптарына сай.

WOOX Innovations тікелей рұқсат бермен құрылғыға енгізілген қандай да бір өзгерістер немесе модификациялар пайдалануышыны жабдықты пайдалану құқығынан айыру мүмкін.

### Ескірген өнімді тастау



Бұл өнім қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын жоғары сапалы материалдар мен бөлшектерден жасалған.



Өнімдегі бұл таңба өнімнің 2012/19/EU европалық директивасы арқылы қамтылатынын білдіреді. Электр және электрондық бүйімдардың қалдықтарын жинау жөніндегі жергілікті ережелерімен танысып алыңыз. Жергілікті ережелерді орынданыз және бүйімдарды әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Есke бүйімдарды қоқыска дұрыс тастау қоршаған ортаға және адам денсаулығына тиетін зиянды әсерлердің алдын алуға көмектеседі.

### Айналаны қорғау мәселелер ақпараты

Барлық қажетсіз орамдар алынып тасталған. Біз орауышты үш материалға онай бөлінетін етіп жасауға тырыстық: картон (корап), қағаз полистирол (буфер) және поліэтилен (сөмкелер, корғағыш көбік орауышы.)

Жүйе мамандандырылған компания тарағынан бөлшектенген жағдайда қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын

материалдардан тұрады. Орауыш материалдар, ресурсы біткен батареялар мен ескірген жабдықты тастауға қатысты жергілікті ережелерді ұстаныныз.

Бұл құрылғы мына белгілерді қамтиды:



II сыныпты жабдық таңбасы



Бұл таңба осы құрылғыда екі еселік оқшаулау жүйесінің бар екендігін көрсетеді.



Көшіруден қорғалған материалдың, сонын ішінде компьютерлік бағдарламалардың, файлдардың, телерадио хабарлары мен дыбыстық жазбалардың, кешірмелерін рұқсатсыз жасау авторлық құқықты бұзу және қылмыстық іс болуы мүмкін. Бұл жабдық осында мақсаттарда пайдаланылмауы тиіс.



USB-IF логотиптері — Universal Serial Bus Implementers Forum, Inc корпорациясының сауда белгілері.



Ескертпе

- Типтік кесте құрылғының астынғы жағында.

## 2 CD дыбыстық құрылғысы

### Kіріспе

Бұл CD дыбыстық құрылғысымен мыналарды жүзеге ассыруға болады:

- FM радиосын тыңдау;
- дискілерден, таспалардан, USB құрылғысынан және басқа сыртқы аудио құрылғылардан дыбыс тыңдау;
- тректердің ойнатылу ретін бағдарламаға енгізіңіз.

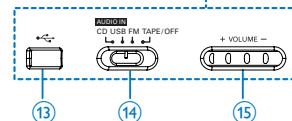
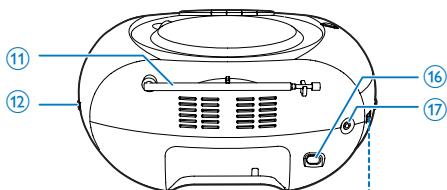
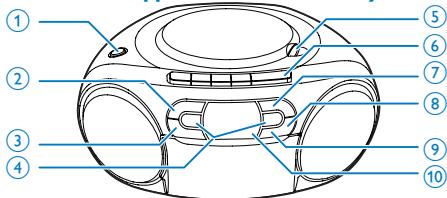
Құрылғы дыбыстық көтеру үшін динамикалық бассты қүшейту (DBB) функциясын ұсынады.

### Қораптың құрамы

Қораптың ішіндегілерді тексеріп анықтаңыз:

- Негізгі бөлік
- Ток сымы
- Қысқаша пайдаланушы нұсқаулығы
- Қауіпсіздік парағы

### Негізгі құрылғыны шолу



#### ① DBB (Динамикалық бассты қүшейту)

- Динамикалық бассты қүшейту функциясын қосу немесе өшіру.
  - ■ Ойнатуды тоқтатыңыз.
- ② - ALBUM +
- Алдыңғы немесе келесі альбомға өтү.
- ③ ▶◀ / ▶▶
- Алдыңғы немесе келесі әуенге өткізу.
  - Жол ішінде ізденіз.

#### ④ OPEN•CLOSE

- Диск бөлімін ашу немесе жабу.

#### ⑤ Таспаны басқару элементтері

- ◀  
Таспаны ойнатуды бастаңыз.
- ▶◀ / ▶▶  
Таспаны жылдам кері немесе алға айналдырыңыз.  
Таспаны ойнатуды тоқтатыңыз немесе таспа есігін ашыңыз.
- II  
Таспаны ойнатуды уақытша тоқтатыңыз.

⑥ ►||

- Ойнатуды бастау немесе уақытша тоқтату.
- Құрылғыны күті режимінен ояту үшін басыңыз.

⑦ PROG

- Жолдардың ойнатылу ретін бағдарламалаңыз.

⑧ MODE

- Ойнату режимін таңдау.

⑨ Дисплейлі панель

- Ағымдағы күйді көрсету.

⑩ FM антеннасы

- FM қабылдаудың жақсартады.

⑪ + TUNING -

- FM радио стансаларын баптаңыз.

⑫ ↳

- USB ұясы.

⑬ Ресурс қосқышы

- Көзді таңдаңыз.

⑭ + VOLUME -

- Дағыс деңгейін реттеу

⑮ AC~MAINS

- Қуат көзінің розеткасы.

⑯ AUDIO-IN

- Сыртқы дағыс құрылғысын қосыңыз.

# 3 Жұмысты бастау

## ! Ескерту

- Осы жердегіден басқа басқару элементтерін, реттеулерді пайдалану немесе техникалық қызмет көрсету процедураларын орындау зиянды радиацияның шығын немесе қауіпсіз жұмысты тудыруы мүмкін.

Әрдайым осы тараудағы нұсқауларды реті бойынша орындаңыз.

Philips компаниясына хабарлассаңыз, сізден осы құрылғының моделін және сериялық нөмірін сұрайды. Модель нөмірі мен сериялық нөмірі құрылғының астынғы жағында орналасқан. Осы жерге нөмірлерді жазыңыз:

Үлгі нөмірі \_\_\_\_\_

Сериялық нөмір  
\_\_\_\_\_

## Қуатты қосу

Құрылғы айнымалы ток көзінен немесе батареялардан қосуға болады.

### 1-таңдау: айнымалы ток қуаты

#### ! Абайланызыз

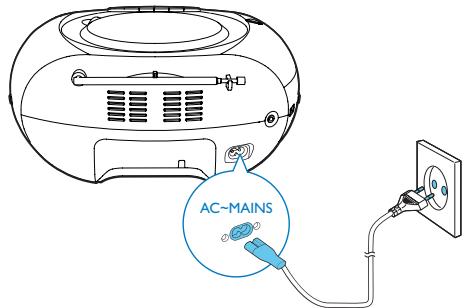
- Өнімді бұзып алу қаупі! Қуат көзінің кернеуі құрылғының артқы жағында немесе астында көрсетілген кернеуге сәйкес екенин тексеріңіз.
- Ток соғу қаупі бар! Айнымалы ток қуатын ажыратқанда, әрқашан ашадан ұстап розеткадан сұрыңызы. Сымды ешқашан тартпаңыз.

АТ қуат сымын қабырға розеткасына қосыңыз.



Кеңес

- Қуат үнемдеу үшін пайдаланғаннан кейін құрылғыны өшіріңіз.



### 2-таңдау: батарея қуаты

#### ! Ескерту

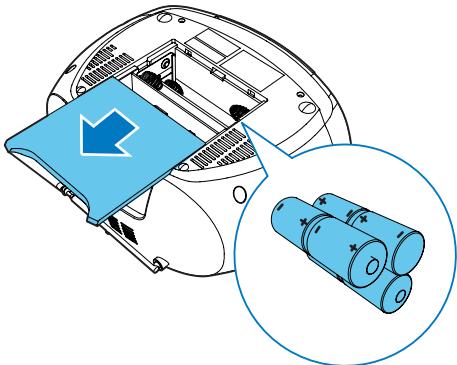
- Батареяларда химиялық заттар болуы мүмкін, сондықтан оларды қоқысқа дұрыс тастау көрек.

#### ≡ Ескертпе

- Батареяларға қосалқы құралдарды пайдаланғанда колдау көрсетілмейді.

- 1 Батарея бөлімін ашыңыз.
- 2 6 батареяны (түрі: 1.5V R14/UM2/C CELL) дұрыс қарсылықпен (+/-) көрсетілгендей салыңыз.

**3** Батарея бөлімін жабыңыз.



## Қосу

Негізгі құрылғыдағы көз таңдағышты FM/USB/AUDIO-IN/CD көзіне аудистырыңыз.

- ↪ Көз таңдағыш **AUDIO-IN/CD** көзінде болған кезде **CD** көрсетіледі.

## Құту режиміне аудысу

- 15 минут ішінде аудио табылmasa, құрылғы құту режиміне автоматты түрдө аудысады.
- Құрылғыны құту режимінен ояту үшін ►|| түймесін басыңыз.

## Өшіру

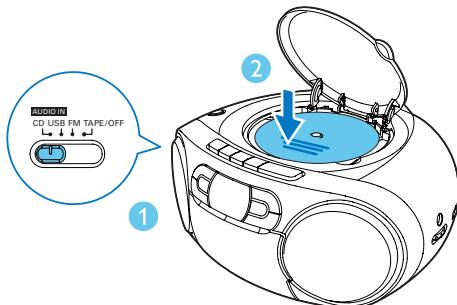
Негізгі құрылғыдағы көз таңдағышты **OFF** көзіне аудистырыңыз.

# 4 Ойнату

## Ықшам дискіні ойнату

### Ескертпе

- Авторлық құқықтарды қорғау технологияларының көмегімен кодталған ықшам дискілерді ойнату мүмкін емес.
- Аудио кіріс кабелі қосылған кезде ықшам диск/USB ойнатылуы тоқтатылады және құрылғы аудио кіріс режиміне автоматтарты түрде аудысады.



Сатылатын дыбыстық ықшам дискілерді ойнатуға болады:

- CD-Recordables (CD-R)
  - CD-Rewritables (CD-RW)
  - MP3 ықшам дискілері
- 1 Көз қосқышын **CD** күйіне аудыстырыңыз.
  - 2 ықшам диск бөлімін ашыңыз.
  - 3 ықшам дискіні басылған жағын жоғары қаратып салыңыз, одан кейін ықшам диск қакпағын жайлап жабыңыз.
    - ↳ Жолдардың жалпы саны көрсетіледі.
    - ↳ ықшам диск дыбысының құрылғысы ойнатуды автоматтарты түрде бастайды.
  - Жолды таңдау үшін **◀◀ / ▶▶** түймесін басыңыз.
  - ықшам дискіні ойнатуды кідірту үшін **▶▶** түймесін басыңыз.
  - ↳ [**▶**] және трек нөмірі жыптықтайтыңыз.
  - ықшам дискіні ойнатуды кідірту үшін **▶▶** түймесін қайтадан басыңыз.
  - ықшам дискіні ойнатуды тоқтату үшін **■** түймесін басыңыз.

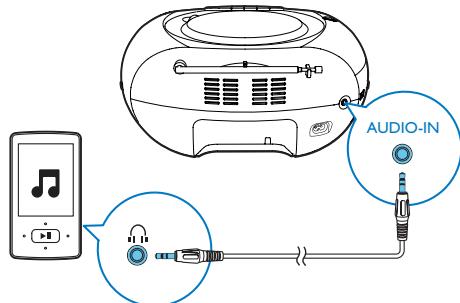
## Сыртқы құрылғыдан ойнату

Сондай-ақ, осы құрылғы арқылы сыртқы аудио құрылғыны тыңдауға болады.

- 1 Көз таңдағышты **AUDIO-IN/CD** көзіне аудыстырыңыз.
- 2 Аудио кабельді (3,5 мм, жинақта жок) төмендеғіге қосыңыз:
  - осы құрылғыдағы **AUDIO IN** үшішіне жалғаңыз.
  - сиртқы құрылғыдағы құлақаспалап үшішіне.
- 3 Сыртқы құрылғыны ойнатыңыз (құрылғының пайдаланушы нұсқаулығын караңыз).

### Ескертпе

- **AUDIO-IN** үшіші құлақаспалтарға арналған.
- Құрылғы сыртқы құрылғыдан ойнатқанда дисплей панелі өшеді және экранда «**ÄU**» көрсетіледі.

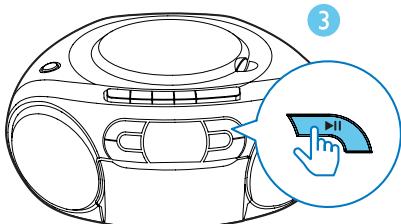
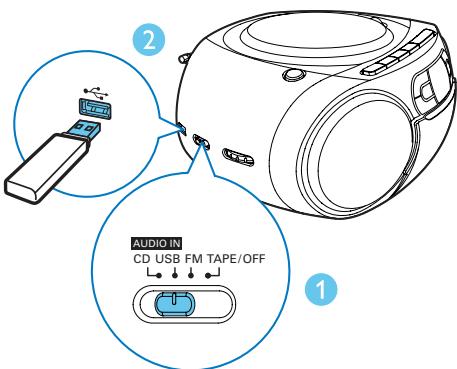


## USB құрылғыларынан ойнату

### Ескертпе

- USB құрылғысында ойнатылатын аудио мазмұнның бар екеніне көз жеткізіңіз.

- 1 Көз таңдағышты USB көзіне ауыстырыңыз.
- 2 USB құрылғысын ↲ ұясына салыңыз.  
↳ Автоматты түрде ойнатыла бастайды. Егер ойнатылmasa, ► II түймесін басыңыз.

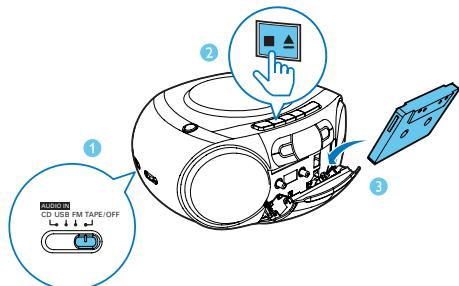


## Таспаны ойнату

- 1 Ресурс қосқышын TAPE қуйіне жылжытыңыз.
- 2 Таспа есігін ашу үшін негізгі құрылғыдағы ■ ▲ түймесін басыңыз.
- 3 Таспаны ашық жағын жоғары қаратып және тоłyқ катушкасын онға айналдырып жүктеніз.
- 4 Ойнатуды бастау үшін негізгі құрылғыдағы ◀ түймесін басыңыз.
  - Ойнатуды уақытша тоқтату/жалғастыру үшін негізгі құрылғыдағы ▶ түймесін басыңыз.
  - Жылдам кері немесе алға айналдыру үшін негізгі құрылғыдағы ◀◀ / ▶▶ түймесін басыңыз.
  - Ойнатуды тоқтату үшін ■ ▲ түймесін басыңыз.

### Ескертпе

- Ойнату режимінде ойнату соңына жеткенде кассета автоматты түрде тоқтатылады.



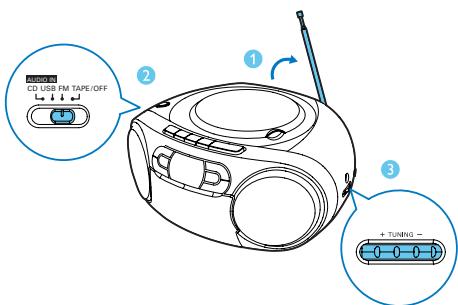
## FM радио станцияларын реттеу



Ескертпе

- Оңтайлы қабылдау үшін FM антеннасын түгелдей созып, реттепніз.

- Көз таңдағышты **FM** көзіне аудиостырыныз.
- Станцияны таңдау үшін **TUNING** басқару элементін бұрыңыз.
- Көбірек станцияларды реттеу үшін 2-кадамды қайталаныз.



# 5 Ойнату опциялары

## Ойнатуды баскару

Ұқшам диск режимінде төмендегі әрекеттер арқылы ойнатуды баскаруға болады.

◀◀ / ▶▶ Басу: алдыңғы/келесі жолға өту

Үстаяу: ойнату ішінен іздел, ойнатуды жалғастыру үшін босатыңыз.

▶▶ Ойнатуды бастау немесе уақытша тоқтату.

■ Ойнатуды тоқтату.

PROG Жолдарды бағдарламалау.

+VOLUME- Дыбыс деңгейін реттеу.

- ALBUM + Альбомғы немесе келесі альбомға өту.

MODE Ойнату режимін таңдау.

[ ◊ ]: ағымдағы тректі кайталап ойнатыңыз.

[ ◊ ALL ]: барлық жолдарды кайталап ойнату.

[ ◊ ◊ ALL ]: барлық тректі еркін қайталаныз.

Қалыпты ойнатуға қайту үшін кайталау белгісесі өшкенше MODE түймесін қайталап басыңыз.

## Жолдарды бағдарламалау.

Ұқшам диск және USB режимінде көп дегенде 20 жолға дейін бағдарламалауға болады.

1 Ойнатуды тоқтату үшін ■ түймесін басыңыз.

2 Бағдарлама режимін іске қосу үшін PROG түймесін басыңыз.

↳ [PROG] (бағдарлама) жыпылықтай бастайды.

3 Трек нөмірін таңдау үшін ▲ / ▶▶ түймесін басыңыз, сосын растау үшін PROG түймесін басыңыз.

4 Басқа жолдарды бағдарламалау үшін 3-қадамды қайталаныз.

5 Бағдарламаланған жолдарды ойнату үшін ▶▶ түймесін басыңыз.

↳ Ойнап тұрганда [PROG] (бағдарлама) дисплейге шығады.

• Бағдарламаны өшіру үшін ■ түймесін екі рет басыңыз.

## Дыбысты реттеу

Ойнап тұрганда дыбыс деңгейін реттеп, дыбыс әсерлерін таңдауға болады.

Перне Функция

+VOLUME- Дыбыс деңгейін жоғарылату немесе төмендету.

DBB Динамикалық басс қүшетуді қосыңыз немесе өшіріңіз.



Кеңес

- Бағдарламаланған тректерді ойнатқанда тек [ ◊ ] және [ ◊ ALL ] таңдауга болады.

# 6 Өнім туралы ақпарат



## Ескертпе

- Өнім туралы ақпарат алдын ала ескертүсіз езгертиледі.

## Ерекшеліктер

### Күшейткіш

Номиналды шығыс қуаты	2x 1 Вт RMS
Жиілік жауабы	125-16000 Гц, -3дБ
Сигнал-шу арақатынасы	>55 дБА
Жалпы гармоникалық бұрмаланулар	< 1%
Аудио кіріс көзі	650 мВ RMS

### Диск

Лазер түрі	Жартылай өткізгіш
Диск диаметрі	12 см/8 см
Колдану көрсетілетін диск	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Дыбыс DAC	24 бит / 44,1 кГц
Жалпы гармоникалық бұрмаланулар	<1%
Жиілік жауабы	125-16000 Гц, -3дБ
C/Ш қатынасы	>55 дБА

### Тюнер

Реттеу ауқымы	87,5 - 108 МГц;
Жалпы гармоникалық бұрмаланулар	<3%
Сигнал-шу арақатынасы	>50 дБА

### Таспа жинағы

Жиілік жауабы	125-8000 Гц (8 дБ)
- Қалыпты таспа (I түрі)	
Шу коэффициентіне сигнал	35 дБА
- Қалыпты таспа (I түрі)	
Детонация	≤ 0,4% DIN

### Жалпы ақпарат

Қуат көзі	
- Айнымалы ток қуаты	220-240 В, 50/60 Гц;
- Батарея	Тұрақты ток 9 В, 6 x 1,5 В түрі: R14/ UM2/C CELL
Жұмыс үшін қуат тұтынуы	10 Вт
Күті режимінде қуат тұтынуы	< 0,5 Вт
Мөлшері	
- Негізгі құрылғы (E x B x K)	300 x 134 x 240 мм
Салмағы	
(негізгі құрылғы)	1,5 кг

## Техникалық қызмет көрсету

### Корпусын тазалау

- Жұмсақ тазалағыш ерітіндімен суланған жұмсақ шүберекті пайдаланыңыз.  
Құрамында алкоголь, спирт, аммиак немесе абразив бар ерітіндіні пайдаланбанды.

### Дискілерді тазалау

- Диск кірлегендे, оны тазалағыш шүберекпен сүртіңіз. Дискіні ортасынан шетіне қарай сүртіңіз.



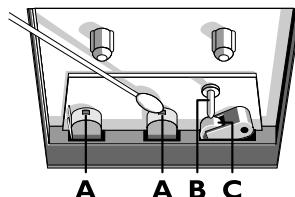
- Бензин, ерітінді, сатып алынған тазалағыштар немесе ұқсас жазбаларға арналған антистатикалық спрейді пайдаланбанды.

### Диск линзасын тазалау

- Ұзақ уақыт пайдаланғаннан кейін диск линзасында кір не шан жиналғып қалуы мүмкін. Ойнату сапасын жақсарту үшін диск линзасын Philips CD линза тазалағышмен немесе басқа сатып алынған тазалағышпен тазалаңыз.  
Тазалағыштағы нұсқауларды орынданыз.

### Бастары мен таспа жолдарын тазалау

- Жақсы жазу мен ойнату сапасын қамтамасыз ету үшін бастарды **A**, тәбе(лер)ді **B** және қысым ролик(тер)ін **C** таспа операциясының әрбір 50 сағаты сайын тазалаңыз.
- Аздал тазалау сұйықтығына немесе спиртке малынған мақта тампонды пайдаланыңыз.



- Сондай-ак, тазалау таспасын бір рет ойнату арқылы бастарын тазалаңыз.

### Бастарын магнитсіздендіру

- Димерден алуға болатын магнитсіздендіру таспасын пайдаланыңыз.

# 7 Ақаулықтарды жою



## Абайланыз

- Бұл күрылғының сыртқы корпусын шешуші болмаңыз.

Кепілдіктің жарамдылығын сақтау үшін жүйені ешқашан өзініз жөндеуге әрекет жасамаңыз.

Бұл күрылғыны пайдалану кезінде мәселелерге кезікセンіз, қызмет сұраудан бұрын төмендегі тармактарды тексеріп шығыңыз. Егер мәселе шешілмесе, Philips веб-бетіне ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)) өтіңіз. Philips компаниясына хабарласқанда, күрылғының жақында болуын және үлгі нөмірі мен сериялық нөмір көрініп тұруын қамтамасыз етіңіз.

### Қуат жок

- Қуат сымы дұрыстап қосылғанына көз жеткізіңіз.
- AT розеткасында қуат барына көз жеткізіңіз.
- Батареялардың дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз.

### Дыбыс жоқ немесе нашар

- Дыбыс деңгейін реттеніз.

### Күрылғыдан жауап жоқ

- Айнымалы ток ашасын ажыратып, қайта жалғаныз, одан кейін жүйені қайтадан қосыңыз.
- Қуат үнемдеу мүмкіндігі ретінде тректі ойнату соына жеткеннен кейін және ешқандай басқару элементі істемесе, күрылғы 15 минуттан кейін автоматты түрде өшеді.

### Нашар кассета дыбысының сапасы

- Кассета ұстағышындағы бастардың таза екендігін тексеріңіз.
- Жазу үшін NORMAL (IEC) кассета таспасының пайдаланылатынын тексеріңіз.

Кассета жазу үшін жұмыс істемейді.

- Кассета қойындыларының бүлінбегенін тексеріңіз.

### Диск таңдалмаған

- Дискіні салыңыз.
- Дискінің төмен қарал салынғанын тексеріңіз.
- Линзадағы ығал конденсациясы тазаланғанша күтіңіз.
- Дискіні ауыстырыңыз немесе тазалаңыз.
- Пішімделген ықшам дискіні немесе дұрыс пішімдегі дискіні пайдаланыңыз.

### Нашар радио сигналын қабылдау

- Күрылғы мен теледидар немесе бейнемагнитофон арасындағы қашықтықты көбейтіңіз.
- FM антеннасын түгелдей созыңыз.





Specifications are subject to change without notice

2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

AZ328\_12\_UM\_V3.0

